



LEI N.º 6 / 2017 de 19 de Abril BASES DO ORDENAMENTO DO TERRITÓRIO

A aprovação da Lei de Bases do Ordenamento do Território visa dar tradução aos vários princípios e normas constantes da Constituição que orientam o exercício desta política pública e que, nessa medida, constituem verdadeiras diretrizes que devem estar consagradas na legislação ordinária.

Destaca-se que, ao nível dos fins do Estado, a Constituição estabelece como objetivo fundamental da política pública de ordenamento do território a promoção e desenvolvimento harmonioso e integrado dos setores e regiões, bem como a justa repartição do produto nacional. Além desta, outras finalidades cometidas ao Estado convocam necessariamente um conjunto de medidas cuja repercussão territorial não pode ser negligenciada pelos planos territoriais. São os casos da garantia do desenvolvimento da economia, da criação do bem estar material dos cidadãos, da proteção do ambiente e dos recursos naturais, e da afirmação e valorização do património cultural, os quais constituem interesses públicos com expressão territorial que devem ser ponderados na definição das bases gerais do planeamento territorial.

Do ponto de vista dos direitos fundamentais, avultam com relevância para a elaboração do quadro legal do planeamento territorial o reconhecimento na Constituição do direito à propriedade privada, do direito à habitação e do direito ao ambiente.

Em síntese, a Constituição da República contém um conjunto de orientações para o exercício da liberdade de conformação do legislador ordinário,

LEI N 6/2017 19 Abril BAZE SIRA BA ORDENAMENTU TERRITÓRIU

Aprovasaun Lei Base ba Ordenamentu Territóriu ho objetivu atu tradús prinsípiu no norma oioin hirakne'ebé tau iha Lei-Inan ne'ebé orienta polítika públika no, ho ida-ne'e, konstitui hanesan diretriz loloos ne'ebé tenke halulik iha lejizlasaun ordinária.

Haree ba objetivu sira Estadu nian, Lei-Inan estabelese objetivu fundamentál ba polítika públika ordenamentu territóriu nian ba promosaun no dezenvolvimentu ho armónia no integradu ba setór no rejiaun sira, nune'e mós fahe produtu nasionál ho justu. Alende ne'e, objetivu seluk ne'ebé Estadu kompromete maka konvoka medida reperkusaun territoriál lubun ida-ne'ebé la bele neglijensia hosi planu territóriu nian. Maka kazu sira kona-ba garantia dezenvolvimentu ekonomia, kriasaun ben-estar materiál sidadaun nian, protesaun ambiente no rekursu naturál, no afirmasaun no valorizasaun ba patrimóniu kultura nian, ne'ebé sai hanesan interese públiku ho espresaun territóriu nian ne'ebé tenke hanoin iha definisaun baze jerál ba planeamentu territóriu nian.

Hosi hateken direitu fundamentál nian, aumenta relevánsia hodi elabora kuadru legál ba planeamentu territóriu nian maka rekoñesimentu iha Lei-Inan kona-ba direitu ba propriedade privada, direitu ba abitasaun no direitu ba ambiente.

Ho liafuan badak, Lei-Inan Repúblika iha orientasaun lubun ida ba ezerse liberdade konformasaun ho lejizladór ordináriu, liuliu iha matéria ba prosekusaun designadamente em matéria de prossecução de fins e ponderação de interesses públicos com relevância espacial, de organização administrativa e territorial, de efetivação de direitos fundamentais com ligação às políticas públicas de ordenamento do território e do urbanismo, e na definição do regime aplicável ao planeamento territorial.

objetivu sira no ponderasaun ba interese públiku ho relevánsia espesiál, organizasaun administrativa no territóriu, efetivasaun direitu fundamentál ho ligasaun ba polítika públika kona-ba ordenamentu territóriu no urbanizmu, no definisaun ba rejime aplikável ba territóriu.

A aprovação da Lei de Bases do Ordenamento do Território permite, assim, definir especificamente os fins e princípios orientadores da Administração Pública na definição da política de Ordenamento do Território, a identificação dos diversos interesses públicos com dimensão territorial, a utilização dos instrumentos de planeamento territorial como meio de intervenção da Administração Pública, bem como definir a tipologia e os objetivos a que os mesmos devem obedecer.

Nune'e, aprovasaun Lei Baze ba Ordenamentu Territóriu permiti atu defini ho espesífiku finalidade no prinsípiu orientadór sira Administrasaun Públika nian iha definisaun polítika Ordenamentu Territóriu, identifikasaun interese públika oioin kona-ba territóriu, utilizasaun instrumentu planeamentu territóriu hanesan meiu intervensaun Administrasaun Públika nian, nune'e mós difini tipolojia no objetivu hirak-ne'ebé tenke obedese.

A presente Lei de Bases prevê consequentemente a existência de dois grandes tipos de instrumentos de planeamento territorial: os de âmbito nacional e os de âmbito municipal. Os primeiros devem assumir a forma de um Plano Nacional de Ordenamento do Território e pode ser complementado com planos setoriais de âmbito nacional, para cada uma das políticas públicas que a Administração Pública entenda por conveniente.

Lei Baze ida-ne'e prevee ezisténsia tipu rua instrumentu planeamentu territóriu nian: ámbitu nasionál no ámbitu munisípiu. Ida dahuluk tenke iha forma nu'udar Planu Naionál Ordenamentu Territóriu no bele komplementa ho planu setorál sira ho ámbitu nasionál, ba polítika públika ida-ida ne'ebé Administrasaun Públika haree katak konveniente.

Os segundos, de âmbito municipal, abrangem a circunscrição autárquica, sendo os órgãos descentralizados da administração os responsáveis pela elaboração do plano municipal de ordenamento do território. Quando necessário, podem ainda ser elaborados e aprovados planos do uso do solo.

Ida daruak, ámbitu munisípiu, abranje sirkunskrisaun autártika, ne'ebé órgaun desentralizadu sira administrasaun nian maka nu'udar responsavel ba elabora planu munisípiu nian ba ordenamentu territóriu. Bainhira presiza, bele elabora no aprova planu sira kona-ba uzu solu.

Por último, a presente Lei visa enquadrar a adoção de medidas cautelares dos planos, prevenindo a alteração das circunstâncias de facto existentes em determinada parcela do território, garantindo a liberdade da Administração Pública na elaboração de

Ikusliu, Lei ida-ne'e iha objetivu atu enkuadra adosaun medida kautelár ba planu sira, liuhosi prevene sirkunstánsia faktu ezistente iha parsela balu iha territóriu nian, liuhosi garante liberdade Administrasaun Públika nian iha elaborasaun planu

planos territoriais e evitando que a futura execução comprometida. plano fique Para estabelecem-se duas figuras, quais sejam as medidas preventivas e as medidas provisórias, que se diferenciam entre si por envolverem, respetivamente, a definição de formas negativas (proibições e limitações) e de formas positivas (aptidões e vocações), que determinam um regime transitório aplicável a uma parcela do território.

Assim,

O Parlamento Nacional decreta, nos termos do n.º 1 do artigo 95.º da Constituição da República, para valer como lei, o seguinte:

CAPÍTULO I Objeto, fins e princípios gerais Artigo 1.º **Objeto**

A presente lei estabelece as bases gerais da política Lei ida-ne'e estabelese baze jerál polítika públika pública de ordenamento do território.

Artigo 2.º Definições

Para efeitos do presente diploma, entende-se por:

- a) "Concessões de uso e de exploração do domínio público", atos da Administração Pública que autorizam a utilização por particulares de bens que integram o património do Estado, durante um determinado período de tempo e mediante acordo a estabelecer entre a Administração e o particular;
- b) "Ecossistemas específicos", complexo dinâmico de comunidades vegetais, animais e microrganismos e b) o seu ambiente não-vivo que interage como uma unidade funcional e que, pelas suas características próprias, devam ser protegidos;
- c) "Operações de emparcelamento de solo rústico", c) "Operasaun ba emparselamentu ba rai rústiku",

territóriu nian no evita atu ezekusaun planu nian iha futuru la komprometida. Tan nune'e, estabelese figura rua, maka hanesan medida preventiva no medida provizória, ne'ebé iha diferensa entre sira tanba envolve definisaun kona-ba forma negativa (proibisaun no limitasaun sira) no forma pozitiva (aptidaun no vokasaun sira), ne'ebé determina rejime tranzitóriu aplikavel ida ba rai-rohan ida territóriu nian.

Nune'e,

Parlamentu Nasionál dekreta, bazeia ba n.º 1 artigu 95 Lei-Inan Repúblika, atu sai nu'udar lei, hanesan tuirmai:

KAPÍTULU I Objetu, fin no prinsípiu jerál sira Artigu 1.º Objetu

nian ba ordenamentu territóriu.

Artigu 2.º **Definisaun**

Ba efeitu sira lei ida-ne'e nian, aplika definisaun sira tuirmai:

- "Konsesaun ba uzu no esplorasaun domíniu públiku" maka aktu sira Administrasaun Públika nian ne'ebé autoriza atu uza partikulár sira-nia soin ne'ebé integra iha patrimóniu Estadu nian, durante períudu ruma nia laran no liuhosi akordu ne'ebé estabelese entre Administrasaun no partikulár;
- "Ekosistema espesífiku" maka komunidade vegetál, animál no mikrorganizmu ne'ebé kompleksu no dinámiku no ninia ambiente nãovivo ne'ebé integra hanesan unidade funsionál no ne'ebé, tanba ninia karakterístika rasik, tenke proteje;

- atos de reestruturação do solo levados a cabo pela Administração Pública destinados a pôr termo à fragmentação e dispersão de prédios rústicos pertencentes ao mesmo titular;
- d) "Operações de reparcelamento de solo urbano", d) atos de reestruturação do solo, levados a cabo pela Administração Pública, que consistem no emparcelamento de terrenos localizados em solo urbano e na sua posterior divisão;
- e) "Ordenamento do território", política pública que e) visa organizar e definir o uso do solo, com vista a promover o desenvolvimento económico, social e cultural sustentável do País;
- f) "Orla marítima", porção do território onde o mar, f) coadjuvado pela ação eólica, exerce diretamente a sua ação e que se estende, para o lado da terra, a uma faixa de 50 metros medida a partir da linha da máxima preia-mar de águas vivas equinociais, e se estende, para o lado do mar, até à batimétrica dos 30 metros;
- g) "Plano regional de ordenamento do território de g) âmbito supramunicipal", instrumento de planeamento territorial com âmbito territorial mais alargado do que um município e que abrange uma determinada região do território, com conteúdo, função e força vinculativa equivalentes a um plano municipal de ordenamento do território.
- h) "Reserva de solo", afetação de um determinado h) solo para a instalação de equipamentos, infraestruturas urbanísticas e espaços de utilização coletiva, mediante a respetiva aquisição pela Administração Pública, quando a mesma seja de propriedade privada, no prazo fixado nos instrumentos de gestão territorial;
- "Servidão administrativa", meio de intervenção da i) Administração Pública que impõe um encargo sobre certo prédio em proveito da utilidade pública de uma coisa;
- j) "Zonas costeiras", porção de território influenciada j) direta e indiretamente, em termos biofísicos, pelo mar, que se estende, para o lado da terra, até um

- maka aktu Administrasaun Públika nian hodi estrutura fali rai ne'ebé destina ba haramata fragmentasaun no dispersaun prédiu rústiku ne'ebé pertense ba titulár hanesan;
- d) "Operasaun ba emparselamentu ba rai urbanu" maka aktu reestrutura rai, halo hosi Administrasaun Públika, liuhosi fahe terrenu ba rai-rohan iha fatin urbanu no iha oinmai sei halo divizaun:
- e) "Ordenamentu territóriu" maka polítika ne'ebé ho objetivu atu organiza no defini oinsá uza rai, ho objetivu atu promove dezenvolvimentu ekononia, sosiál no kultura ne'ebé sustentavel ba Paíz;
- f) "Tasi ninin" maka rai-rohan territóriu nian, ne'ebé ajuda hosi asaun eólika, tasi ezerse diretamente ninia asaun no hanaruk, ba parte rai nian, faixa medida metru 50 hahú hosi liña másima bee tasi-sa'e nian, no hanaruk, ba parte tasi nian, to'o batimétrika metru 30;
- g) "Planu rejionál ba ordenamentu territóriu iha ámbitu supramunisipál" maka instrumentu ba planeamentu territóriu iha ámbitu ba territóriu ne'ebé luan liu munisípiu no abranje rejiaun ida territóriu nian, ho konteúdu, funsaun no forsa vinkulativa ekivalente ho planu munisípiu ba ordenamentu territóriu nian;
- h) "Rezerva solu" maka afetasaun rai ida nian ba instala ekipamentu, infraestrutura urbanu no fatin sira ba uza koletiva nian, liuhosi akizisaun hosi Administrasaun Públika, bainhira rai ne'e hanesan propriedade privada, haktuir prazu ne'ebé determina iha instrumentu sira ba jestaun territóriu nian;
- "Servidaun administrativa" maka meiu intervensaun Administrasaun Públika nian ne'ebé impoin enkargu ba edifísiu ruma ne'ebé hetan hosi utilidade públika ba sasán ruma;
- "Zona-kosteira" maka rai-rohan territóriu nian ne'ebé indireta ka diretamente hetan influensia, haktuir biofiziku, hosi tasi, ne'ebé se hanaruk, ba

limite definido em regulamentação própria, medido a partir da linha da maxima preia-mar de águas vivas equinociais, e se estende, para o lado do mar, até ao limite do mar territorial:

Artigo 3.º

Fins do ordenamento do território

O ordenamento do território prossegue os seguintes fins:

- a) O desenvolvimento harmonioso e sustentável do a) Dezenvolvimentu armoniozu no sustentavel ba território nacional, assegurando uma repartição equilibrada dos diferentes usos do solo e promovendo a sua utilização racional e eficiente;
- b) A valorização das potencialidades do solo, b) enquanto suporte físico para a realização das atividades humanas, fonte de matérias-primas e reserva de biodiversidade;
- c) A coesão nacional, garantindo a igualdade de c) oportunidades de todos os cidadãos no acesso às infraestruturas, equipamentos e funções urbanas;
- d) A integridade territorial, salvaguardando as especificidades próprias dos fronteiricos;
- e) A racionalização e sustentabilidade das áreas e) urbanas, promovendo a melhoria das condições de vida dos aglomerados urbanos e de habitabilidade das edificações, assim como a requalificação das áreas mais carenciadas de serviços urbanos;
- f) A valorização do espaço rural, através da f) melhoria das condições de habitação e do aproveitamento das potencialidades do solo;
- g) A proteção e valorização do património natural, g) cultural e paisagístico, nomeadamente das zonas costeiras, das margens das lagoas e rios, das áreas agrícolas, das areas florestais e dos ecossistemas específicos;
- h) O desenvolvimento económico. social ambiental do território. mediante

parte rai nian to'o limite ne'ebé defini iha regulamentasaun autónomu, ne'ebé sukat hahú hodi liña másima bee tasi-sa'e nian, no se hanaruk, ba parte tasi nian to'o limiti marterritoriál.

Artigu 3.º

Fin sira ordenamentu territóriu nian

Ordenamentu territóriu haktuir finalidade sira tuirmai:

- territóriu nasionál, ne'ebé asegura liuhosi fahe ho ekilíbriu uza oioin ba rai no promove uza rai ho rasionál no efisiente:
- Valorizasaun ba potensialidade rai nian, bainhira nu'udar suporte fiziku ba realiza atividade sira ema nian, no fonte ba materia-prima no rezerva biodiversidade;
- Koesaun nasionál, liuhosi garante igualdade oportunidade ba sidadaun hotu-hotu hodi hetan asesu ba infraestrutura, ekipamentu no funsaun urbana nian;
- municípios d) Integridade territóriu nian, liuhosi salvaguarda espesifisidade rasik munisipíu sira iha fontreira nian;
 - Rasionalidade no sustentabilidade área urbana nian, liuhosi hadi'ak kondisaun moris ba ema sira ne'ebé hela akumula iha urbanu no kondisaun hodi hela iha edifisiu sira, nune'e mós kualifika área hirak-ne'ebé falta liu servisu urbanu fali nian;
 - Valorizasaun ba fatin rurál nian, liuhosi hadi'ak kondisaun sira hela-fatin nian no aproveitamentu ba pontensialidade rai nian;
 - Protesaun no valorizasaun ba patrimóniu naturál, kultura no paisajen nian, liuliu ba zona hirakne'ebé iha zona-kosteira, mota no lagoa ninin, área sira agrikultura nian, área sira ai-laran nian no ekosistema espesífiku;
 - e h) Dezenvolvimentu ekonomia, sosiál no ambiente territóriu nian, liuhosi aproveita ho rasionál

- aproveitamento racional dos recursos através de atividades humanas desenvolvidas nos solos:
- i) A proteção das populações e do património face i) a desastres naturais e a intervenções suscetíveis de provocarem impactos negativos, prevenindo os seus efeitos.

Artigo 4.º Princípios gerais

O ordenamento do território está subordinado aos seguintes princípios gerais:

- a) Coordenação das diversas intervenções públicas com incidência territorial e justa ponderação dos interesses públicos entre si e destes com os interesses privados;
- b) Sustentabilidade das soluções contidas nos instrumentos de planeamento territorial, nas dimensões económica, social, cultural e ambiental;
- c) Solidariedade intergeracional, assegurando às gerações presentes e futuras um património ordenado e equilibrado;
- d) Subsidiariedade, coordenando os procedimentos dos diversos níveis da Administração Pública e dos níveis e especificidades territoriais, de forma a privilegiar o nível decisório mais próximo do cidadão:
- e) Equidade, através da justa repartição dos benefícios e dos encargos decorrentes da aplicação dos instrumentos de planeamento territorial;
- f) Prevenção, através da antecipação, prevenção e redução das causas que provoquem efeitos que sejam suscetíveis de alterar a qualidade do ambiente:
- g) Precaução, através da adoção de medidas eficazes para impedir ou minimizar a alteração da qualidade do ambiente;
- h) Eficiência Ambiental e Social, estabelecendo a consecução do benefício económico e social máximo por cada unidade dos recursos naturais

- rekursu sira liuhosi atividade ema nian ne'ebé dezenvolve iha rai:
- i) Protesaun ba populasaun no patrimóniu hasoru dezastre naturál no intervensaun susetivel ne'ebé hamosu hosi impaktu negativu sira, ne'ebé liuhosi prevee sira-nnia efeitu.

Artigu 4.º Prinsípiu jerál sira

ordenamentu territóriu nian la'o haktuir prinsípiu jerál sira tuirmai:

- a) Koordenasaun intervensaun públika oioin ho insidénsia territóriu nian no ponderasaun justa ba interese públiku sira entre sira no entre interese públiku ho interese privadu;
- Sustentabilidade ba solusaun hirak-ne'ebé tau iha instrumentu sira planeamentu territóriu nian, iha dimesaun ekonomia nian, sosiál, kultura no ambiente nian;
- Solidariedade interjerasionál, liuhosi asegura ba jerasaun ohin-lorin no oinmai patrimóniu ne'ebé ordenadu no ekibilibradu;
- d) Subsidiariedade, liuhosi koordena prosedimentu oioin iha nivel Administrasaun Públika no iha nivel sira no espesifisidade territóriu nian, hodi privilejia desizaun ne'ebé besik liu sidadaun;
- e) Ekuidade, liuhosi fahe ho justu benefísiu no enkargu hirak-ne'ebé hamosu hosi aplikasaun instrumentu sira planeamentu territóriu nian;
- f) Prevensaun, liuhosi antisipasaun, prevensaun no hamenus kauza hirak-ne'ebé provoka efeitu ne'ebé susetivel ba altera kualidade ambiente nian;
- g) Prekausaun, liuhosi adota medida efikás sira atu impede no hamenus alterasaun ba kualidade ambiente nian;
- h) Efisiénsia ba ambiente no sosiál, liuhosi estabelese konsekusaun hosi benefísiu ekonomia no sosiál másimu hosi unidade rekursu naturál

- consumida e por cada unidade de resíduos produzida;
- i) Participação dos cidadãos nos procedimentos de formação, de dinâmica e de execução dos instrumentos de planeamento territorial, e garantia do acesso à informação produzida nos referidos procedimentos;
- j) Segurança jurídica e proteção da confiança, mercê da estabilização dos regimes legais e regulamentares aplicáveis.

Artigo 5.º

Gestão integrada da zona costeira

O sistema de ordenamento do território deve ainda considerar as especiais necessidades de gestão integrada da zona costeira e em particular da orla marítima, tendo em vista nomeadamente:

- a) Proteger e valorizar, numa perspetiva de a) sustentabilidade, a zona costeira, preservando o domínio público marítimo e o acesso público ao mar;
- b) Prevenir os fenómenos de degradação natural e b) os fenómenos provocados pelas atividades humanas, e incentivar a recuperação de áreas degradadas;
- c) Valorizar o património natural, histórico cultural c) e paisagístico;
- d) Estimular atividades socioeconómicas d) compatíveis com o desenvolvimento sustentável da zona costeira:
- e) Compatibilizar os diferentes usos e atividades e) específicos da zona costeira, potenciando a utilização dos recursos que lhe são próprios, com respeito pela capacidade de carga dos sistemas naturais, e minimizando situações de risco e impactos ambientais, económicos e sociais.

Artigo 6.º

Direito ao ordenamento do território

1. Todos têm direito a um ordenamento racional, 1. Ema hotu-hotu iha direitu ba ordenamentu territóriu proporcional e equilibrado do território, de modo a

- ida-idak ne'ebé konsumi ona no hosi unidade reziduu ida-idak ne'ebé prodús ona;
- i) Sidadaun sira partisipa iha prosedimentu ba formasaun, dinámika no ezekusaun instrumentu sira planeamentu territóriu nian, no garante asesu ba informasaun hirak-ne'ebé prodús hosi prosedimentu hirak-ne'ebá;
- Seguransa jurídika no protesaun konfiansa, j) liuhosi estabelese rejime legál no regulamentár aplikavel hirak-ne'ebé soi estabilidade.

Artigu 5.º

Jestaun integrada ba zona-kosteira

Sistema ordenamentu terrióriu tenke mós konsidera ho nesesidade espesiál sira jestaun integrada nian ba zona-kosteira no liuliu ba tasi-ninin, ho objetivu atu;

- Proteje valoriza. ho hanoin ba no sustentabilidade, zona-kosteira, liuhosi prezerva domíniu públiku tasi nian, no asesu ema hotu nian ba tasi:
- Prevene fenómenu degradasaun naturál nian no fenómenu hirak-ne'ebé provoka hosi atividade ema nian, no insentiva rekuperasaun ba área degradasaun nian;
- Valoriza patrimóniu naturál, istória-kultura no paizajen nian;
- Estimula atividade sosiekonómiku ne'ebé kompativel ho dezenvolvimentu sustentavel ba zona-kosteira:
- Kompatibiliza uzu oioin no atividade espesífiku iha zona-kosteira, liuhosi potensia utilizasaun rekursu rasik sira ba zona-kosteira, ho respeitu ba kapasidade karga sistema natureza nian, no hamenus situasaun sira risku nian no impaktu ambiente, ekonomia no sosiál.

Artigu 6.º

Direitu ba ordenamentu territóriu

ida ho rasionál, proporsionál no ekilíbriu, atu

- que a prossecução do interesse público em matéria de política de ordenamento do território se faça no respeito pelos direitos e interesses legalmente protegidos de cada um.
- execução e fiscalização do cumprimento dos instrumentos de planeamento territorial, através da participação em consultas públicas, da apresentação de propostas, recomendações e reclamações.
- 3. Todos têm o direito de acesso à informação e aos 3. Ema hotu-hotu iha direitu atu hetan asesu ba documentos que fazem parte dos procedimentos de elaboração e execução dos planos de ordenamento do território, na posse das entidades públicas, nos termos da lei.

Artigo 7.º

Dever de ordenar e planear

O Estado e as demais entidades públicas promovem o ordenamento do território, no âmbito das respetivas atribuições e competências, de modo a assegurar um sistema articulado de planeamento territorial que promova uma adequada organização e utilização do território nacional na perspetiva da sua valorização e do seu desenvolvimento sustentável, conforme os fins previstos na presente lei.

CAPÍTULO II Estatuto jurídico do solo Artigo 8.º

Regime de uso do solo

- previstos na Constituição, na lei, nos planos territoriais em vigor e em conformidade com a respetiva classificação e qualificação.
- 2. O regime de uso do solo define a disciplina relativa à respetiva ocupação, utilização e transformação.
- 3. O regime de uso do solo é estabelecido pelos planos territoriais de âmbito municipal através da

- nune'e prosekusaun ba interese públiku kona-ba polítika ordenamentu territóriu halo ho respeita ba direitu no interese hirak-ne'ebé lei proteje ba ema ida-idak.
- 2. Todos têm o direito de participar na elaboração, 2. Ema hotu-hotu iha direitu atu partisipa iha elaborasaun, ezekusaun no fiskalizasaun kumprimentu instrumentu sira planeamentu territóriu nian, liuhosi partisipa iha konsulta públika, aprezenta proposta, rekomendasaun no reklamasaun.
 - informasaun no ba dokumentu hirak-ne'ebé maka hola-parte iha prosedimentu hodi elabora no ezekuta planu sira ordenamentu territóriu nian, ne'ebé iha pose administrasaun públika nian, haktuir lei.

Artigu 7.º

Devér ba ordena no planeia

Estadu no entidade públika hirak seluk tan promove ordenasaun territóriu, haree ba atribuisaun no kompetésia rasik, hodi asegura sistema artikula ho planeamentu territóriu ne'ebé promove organizasaun ho adekuadu no utiliza territóriu nasionál ho haree ba valorizasaun no ninia dezenvolvimentu sustentavel, haktuir fin hirak-ne'ebé prevee iha lei ida-ne'e.

KAPÍTULU II Estatutu jurídiku rai nian Artigu 8.º

Rejime ba uza rai

- 1. O uso do solo faz-se de acordo com os limites 1. Atu uza rai sei halo haktuir limiti hirak-ne'ebé prevee iha Lei-Inan, iha lei, iha planu territóriu ne'ebé vigora hela no haktuir mós klasifikasaun no kualifikasaun.
 - Rejime ba uza rai defini matéria kona-ba okupasaun, utilizasaun no transformasaun.
 - Rejime ba uza rai estabelese hosi planu sira territóriu nian iha ámbitu munisípiu nian liuhosi

- classificação e qualificação do solo.
- 4. A classificação do solo determina o seu destino 4. básico e assenta na distinção fundamental entre solo rústico e urbano.
- 5. A qualificação do solo define, com respeito pela classificação, conteúdo do aproveitamento possível por referência a uma atividade ou utilização dominante.
- 6. Para efeitos do presente artigo, entende-se por:
 - a) Solo rústico, aquele para 0 qual reconhecida vocação para atividades agrícolas, pecuárias, florestais, mineiras e espaços naturais de proteção e lazer;
 - b) Solo urbano, aquele é reconhecida vocação para o processo de urbanização e edificação.

Artigo 9.º

Espaços de uso público e equipamentos e infraestruturas públicas de utilização coletiva

- 1.Os espaços de uso público e os equipamentos e 1. Fatin sira ba uzu públiku no ekipamentu no infraestruturas públicas de utilização coletiva integram o domínio público do Estado.
- 2.Quando os espaços de uso público e equipamentos e infraestruturas públicas utilização coletiva se mantenham ou sejam integrados em titularidade privada, a Administração assegura o uso público dos bens em questão e regula os respetivos termos, nomeadamente através de servidões administrativas, de regulamentos administrativos de uso público de espaços privados ou de contrato.

Artigo 10.º

Domínio privado do Estado e política de ordenamento do território

Sem prejuízo de outras finalidades previstas na lei, os bens imóveis do domínio privado do Estado podem ser afetos à prossecução de finalidades de política de ordenamento do território, nomeadamente para:

- klasifikasaun no kualifikasaun rai nian.
- Klasifikasaun rai nian determina rai nia destinu báziku no bazeia distinsaun fundamentál entre rai rústiku no rai urbanu.
- 5. Kualifikasaun ba rai defini, ho respeitu ba ninia klasifikasaun, konteúdu ba ninia aproveitamentu ho posivel haree liuhosi atividade ida ka utilizasaun dominante.
- 6. Ba efeitu sira artigu ida-ne'e nian, aplika definisaun sira tuirmai:
 - a) Rai rústiku maka rai ida-ne'ebé destina ba atividade agrikultura, pekuária, floresta, minerál no espasu naturál hirak-ne'ebé hetan protesaun no ba lazér;
 - b) Rai urbanu maka rai ida-ne'ebé destina ba prosesu urbanizasaun no harii edifísiu sira.

Artigu 9.º

Fatin sira ba uzu públiku no ekipamentu no infraestrutura publiku ba utilizaun koletiva

- infraestrutura públiku ba utilizaun koletiva integra iha domíniu públiku Estadu nian.
- os 2. Bainhira fatin sira ba uzu públiku no ekipamentu no infraestrutura publiku ba utilizaun koletiva mantein hela ka integra iha titularidade privada, Administrasaun asegura atu públiku uza soin hirakne'e no regula kondisaun sira, liuliu liuhosi servidaun administrativa. regulamentu administrativu ba públiku hodi uza fatin privadu no kontratu.

Artigu 10.º

Domíniu privadu Estadu nian no polítika ba ordenamentu territóriu

Lahó prejudika finalidade hirak seluk ne'ebé prevee iha lei, soin-imovel ne'ebé integra iha domíniu privadu Estadu nian bele efeta ba realiza finalidade sira polítika ordenamentu territóriu nian, liuliu ba:

- a) A instalação de espaços de uso público, infraestruturas e equipamentos de utilização coletiva;
- b) A realização de intervenções públicas ou de iniciativa pública, nos domínios da agricultura, das florestas, da habitação social e da reabilitação urbana:
- c) Outros fins de interesse coletivo.

Artigo 11.º Propriedade privada

- 1. A todos é garantido o direito de propriedade 1. privada, nos termos da Constituição e da lei e no respeito pela sua função social.
- 2. O direito de propriedade privada e os demais 2. direitos relativos ao solo são ponderados e compatibilizados, no quadro das relações jurídicas de ordenamento do território e de urbanismo, com princípios e valores constitucionais protegidos, nomeadamente nos domínios do ambiente, da cultura e do património cultural, da saúde pública, da educação, da habitação, da qualidade de vida e do desenvolvimento económico e social.
- 3. A utilização e classificação do solo realizam-se na 3. forma e dentro dos limites estabelecidos na lei e nos instrumentos de planeamento territorial vinculativos para os particulares.

Artigo 12.º

Meios de intervenção pública

- relativamente ao solo, dentro das respetivas atribuições e das competências dos seus órgãos, para a prossecução das finalidades que lhes são atribuídas no âmbito da política de ordenamento do território e no respeito das leis, dos regulamentos e dos planos territoriais aplicáveis, nomeadamente, através dos seguintes meios:
- a) Planeamento territorial;
- b) Exercício do direito de preferência;
- c) Constituição do direito de superfície;

- a) Harii fatin sira ba uzu públiku, infraestrutura no ekipamentu ba uzu koletivu;
- b) Realiza intervensaun públika ka inisiativa públika, iha área agrikultura, floresta, abitasaun sosiál no reabilitasaun urbana;
- c) Finalidade hirak seluk interese koletiva nian.

Artigu 11.º Propriedade privada

- Ba ema hotu-hotu sei asegura sira-nia direitu ba propriedade privada, haktuir Lei-Inan no lei no ninia funsaun sosiál;
- Direitu propriedade privada no direitu hirak seluk ne'ebé relasiona ho rai sei pondera no kompatibiliza, iha kuadru relasaun jurídika ordanamentu territóriu nian no urbanizmu, ho prinsípiu no valór hirak-ne'ebé Lei-Inan proteje, liuliu iha área ambiente, kultura no patrimóniu kultura, saúde públiku, edukasaun, abitasaun, kualidade moris no dezenvolvimentu ekonomia no sosiál.
- Utilizasaun no klasifikasaun rai nian halo liuhosi forma no tuir limiti hirak-ne'ebé estabelese iha lei no iha instrumentu sira planeamentu territóriu nian ne'ebé liga ho partikulár sira.

Artigu 12.º

Meiu sira intervensaun públika nian

- 1.O Estado e as demais entidades públicas intervêm 1. Estadu no entidade públika hirak seluk tan intervein kona-ba rai, haktuir atribuisaun no kompeténsia sira-ninia órgaun nian, konkretiza finalidade hirak-ne'ebé atribui tiha iha ámbitu polítika ordenamentu territóriu no respeita ba lei, regulamentu no planu territóriu aplikavel, liuliu liuhosi meiu sira tuirmai:
 - a) Planeamentu territóriu;
 - b) Ezersísiu ba direitu preferénsia;
 - c) Konstitui direitu ba rai-leten;

- d) Servidões administrativas;
- e) Expropriações por utilidade pública;
- f) Operações de reparcelamento do solo urbano;
- g) Operações de emparcelamento do solo rústico;
- h) Reserva de solos;
- i) Concessões de uso e de exploração do domínio público.
- anterior, o Estado e as demais entidades públicas devem considerar, em especial, a proteção e valorização:
 - a) Do património natural, cultural e paisagístico;
 - b) Da zona costeira;
 - c) Das margens das lagoas e ribeiras;
 - d) Dos recursos hídricos;
 - e) Das áreas agrícolas e florestais;
 - f) Das áreas protegidas;
 - g) Dos ecossistemas específicos;
 - h) Do ordenamento e qualificação das áreas urbanas.
- público, no âmbito das respetivas atribuições e competências, e para a promoção dos fins do ordenamento do território definidos na presente lei, podem comprar, vender ou permutar bens que integrem o domínio privado do Estado ou do poder local.

Artigo 13.º

Restrições de utilidade pública

- 1. Sem prejuízo da definição do regime do uso do 1. Lahó prejudika definisaun rejime uzu rai hosi solo pelos instrumentos de planeamento territorial, para a prossecução de finalidades de interesse público relativas à política de ordenamento do território, podem ser estabelecidas por lei restrições de utilidade pública ao conteúdo do direito de propriedade.
- territorial, forem impostas restrições equivalentes a uma expropriação, a terrenos ou edifícios, os seus proprietários têm direito a uma compensação, nos

- d) Servidaun administrativa;
- e) Espropriasaun tanba utilidade públika;
- f) Operasaun ba reparselamentu rai urbanu;
- g) Operasaun ba emparselamentu rai rústiku;
- h) Rezerva rai;
- i) Konsesaun ba uza no esplorasaun domíniu públiku.
- 2. Na adoção das medidas referidas no número 2. Iha adosaun medida sira-ne'ebé temi iha númeru liubá, Estadu no entidade públika hirak seluk tan tenke konsidera, ho espesiál, protesaun no valorizasaun ba:
 - a) Patrimóniu naturál, kultura no paizajen nian;
 - b) Zona-kosteira;
 - c) Rai ninin lagoa no mota nian;
 - d) Rekursu ídriku sira;
 - e) Área ba agrikulktura no floresta;
 - f) Área protejida sira;
 - g) Ekosistema espesífiku;
 - h) Ordenamentu no kualifikasaun ba área urbana.
- 3.O Estado e as demais pessoas coletivas de direito 3. Estadu no ema-koletiva ho direitu públiku, haree ba atribuisaun no kompeténsia, no ba promove objetivu sira ordenamentu territóriu nian ne'ebé defini iha lei ida-ne'e, bele sosa, fa'an ka troka soin hirak-ne'ebé integra iha domóniu privadu Estadu nian no podér lokál.

Artigu 13.º

Restrisaun ba utilidade públika

- instrumentu sira planeamentu territóriu nian, atu realiza finalidade sira interese públiku nian kona-ba ordenamentu territóriu, bele estabelese liuhosi lei restrisaun utilidade públika ba konteúdu territóriu direitu propriedade nian.
- 2. Quando, por lei ou instrumento de planeamento 2. Bainhira, liuhosi lei ka instrumentu planeamentu territóriu nian, maka impoin restrisaun ekivalente ho espropriasaun ba rai no edifísiu, proprietáriu sira iha direitu ba kompensasaun, haktuir lei.

termos da lei.

CAPÍTULO III

Sistema de planeamento territorial Artigo 14.º

Planeamento territorial

- O planeamento territorial contribui para a realização dos objetivos da política pública de ordenamento do território.
- O sistema de planeamento territorial organiza-se a nível nacional e municipal em função da natureza e da incidência dos interesses públicos prosseguidos.

Artigo 15.º

Ponderação de interesses públicos e privados

Os instrumentos de planeamento territorial identificam, graduam e harmonizam os vários interesses públicos e privados com projeção no ordenamento do território, tendo em vista a mais correta utilização do território em termos ambientais, económicos, sociais e culturais.

Artigo 16.º

Planos de âmbito nacional

- Os instrumentos de planeamento territorial de âmbito nacional definem o quadro estratégico para o ordenamento do espaço nacional, estabelecendo as orientações a considerar a nível municipal e a compatibilização das políticas públicas setoriais do Estado, assim como, na medida do necessário, a salvaguarda de valores e recursos de reconhecido interesse nacional.
- São instrumentos de planeamento territorial de âmbito nacional o plano nacional de ordenamento do território e os planos setoriais.

Artigo 17.º

Planos de âmbito municipal

1. Os instrumentos de planeamento territorial de 1. âmbito municipal estabelecem, de acordo com as

KAPÍTULU III

Sistema planeamentu territóriu Artigu 14.º

Planeamentu territóriu

- Planeamentu territóriu kontribui ba realizasaun objetivu sira polítika públika ordenamentu territóriu nian.
- Sistema planeamentu territóriu organiza ba nivel nasionál no munisípiu, haree ba natureza no insidénsia direitu públiku prosegidu.

Artigu 15.º

Ponderasaun interese públiku no privadu nian

Instrumentu sira planeamentu territóriu nian iha ámbitu nasionál identifika, fahe tuir grau no armoniza interese públiku no privadu oioin ne'ebé haree ba ordenamentu territóriu, ho objetivu atu uza ho loloos territóriu haree ba ambiente, ekonomia, sosiál no kultura.

Artigu 16.º

Planu ba ámbitu nasionál

- Instrumentu sira planeamentu territóriu nian ba ámbitu nasionál defini kuadru estratéjiku hodi ordena fatin nasionál, liuhosi estabelese orientasaun ne'ebé konsidera ba nivel munisípiu no kompatibiliza polítika públika setorál Estadu nian, nune'e mós, salvaguarda valór no rekursu hirak-ne'ebé rekoñese nu'udar interese nasionál nian.
- 2. Instrumentu sira ba planeamentu territóriu iha ámbitu nasionál maka planu nasionál ba ordenamentu territóriu no planu setorál sira.

Artigu 17.º

Planu ba ámbitu munisípiu nian

 Instrumentu sira planeamentu territóriu nian iha ámbitu munisípiu nian estabelese, bazeia ba

- orientações de âmbito nacional, o regime de uso do solo e a respetiva programação e execução.
- São instrumentos de planeamento territorial de 2. âmbito municipal o plano municipal de ordenamento do território e o plano de uso do solo.
- O plano municipal de ordenamento do território define o quadro estratégico e programático da gestão e utilização do território do município, com base na estratégia de desenvolvimento local.
- 4. O plano de uso do solo é um plano operacional 4. de execução das diretivas do plano municipal de ordenamento do território e tem natureza vinculativa para os particulares e entidades públicas.

Artigo 18.º

Princípios da coordenação e articulação

As entidades responsáveis pela elaboração e aprovação dos instrumentos de planeamento territorial coordenam e articulam entre si a formação referidos execução dos instrumentos, nomeadamente mediante a identificação ponderação dos planos, programas e projetos existentes ou em preparação, tendo em vista assegurar a sua compatibilização.

Artigo 19.º

Relações entre instrumentos de planeamento territorial

- As opções e o modelo de desenvolvimento territorial contidos no plano nacional de ordenamento do território orientam e enquadram a elaboração dos demais instrumentos de planeamento territorial, de âmbito nacional ou municipal, que devem ser compatíveis com aqueles.
- Os instrumentos de planeamento territorial de 2. âmbito municipal observam as orientações definidas nos instrumentos de planeamento territorial de âmbito nacional.

- orientasaun hosi ámbitu nasionál, rejime ba uza rai no ninia programa no ezekusaun.
- Instrumentu sira planeamentu territóriu nian iha ámbitu munisípiu maka planu munisípiu ba ordenamentu territóriu no planu ba uza rai.
- 3. Planu munisípiu ba ordenamentu territóriu defini kuadru estratéjiku no programátiku ba jere no uza territóriu munisípiu nian, bazeia ba estratéjia dezenvolvimentu lokál nian.
- 4. Planu ba uza rai maka planu operasionál hodi ezekuta diretiva planu munisípiu nian ba planeamentu territóriu no iha natureza vinkulativa ba partikulár no entidade públika sira.

Artigu 18.º

Prinsípiu sira ba koordensaun no artikulasaun

Entidade responsavel sira ba elabora no aprova instrumentu sira planeamentu territóriu nian maka koordena no artikula entre sira formasaun no ezekusaun ba instrumentu hirak-ne'e rasik, liuhosi indentifikasaun no ponderasaun ba planu, programa no projetu hirak-ne'ebé iha ona ka pondera, ho objetivu atu asegura kompatibilizasaun.

Artigu 19.º

Relasaun entre instrumentu sira planeamentu nian

- 1. Opsaun no modelu dezenvolvimentu territóriu nian ne'ebé tau iha planu nasionál ba ordenamentu territóriu orienta no enkuadra elaborasaun ba instrumentu planeamentu hirak seluktan, iha ámbitu nasionál ka munisípiu, ne'ebé tenke kompativel ho planu hikak-ne'ebá.
- Instrumentu sira planeamentu territóriu nian ba ámbitu munisípiu halo-tuir orientasaun hirakne'ebé defini iha instrumentu planeamentu territóriu ba ámbitu nasionál.

3. Nas relações entre instrumentos de planeamento 3. Bainhira territorial de âmbito municipal contraditórios entre si, o plano posterior prevalece sobre o plano preexistente.

relasaun entre instrumentu sira planeamentu territóriu ba ámbitu munisípiu nian maka hamosu kontradisaun entre sira, prevalese maka planu anteriór ba planu preezistente.

Artigo 20.º Validade

territorial e dos atos de gestão urbanística que lhes dão execução depende da sua conformidade com o direito aplicável.

- 2. São inválidos os instrumentos de planeamento 2. Konsidera inválidu instrumentu sira planeamentu territorial:
 - a) Que ofendam o disposto em instrumento de planeamento territorial ou as proibições ou limitações resultantes das medidas preventivas ou medidas provisórias que devam respeitar;
 - b) Contrários a servidões de direito administrativo. limitações e restrições de utilidade pública ou que permitam a realização de ações em desconformidade com os fins que determinaram a exclusão de áreas dos respetivos âmbitos.
- urbanística praticados em violação de qualquer instrumento de planeamento territorial vinculativo dos particulares.

Artigo 21.º Vinculação jurídica

- 1. Os instrumentos de planeamento territorial 1. vinculam as entidades públicas.
- 2. Os planos de uso do solo vinculam ainda direta e 2. imediatamente os particulares.
- 3. Os planos de ordenamento do território podem 3. igualmente vincular direta e imediatamente os particulares, total ou parcialmente, quando tal for determinado pelo decreto do Governo que os aprovar.

Artigu 20.º Validade

- 1. A validade dos instrumentos de planeamento 1. Validade ba instrumentu sira planeamentu territóriu nian nomós aktu sira jestaun urbanu nian ne'ebé ezekuta, depende ba sira-nia konformidade ho direitu aplikavel.
 - territóriu nian ne'ebé:
 - a) Ofende dispostu ne'ebé tau iha instrumentu planeamentu territóriu ka proibisaun ne'ebé hamosu hosi medida limitasaun prenventiva ka medida provizória ne'ebé tenke respeita;
 - b) Kontrária ho servidaun direitu sira administrativu nian, limitasaun no restrisaun ba utilidade públika ka ne'ebé permiti realiza asaun sira la haktuir objetivu hirak-ne'ebé determina la inklui área sira hosi ámbítu ne'e.
- 3. São inválidos os atos administrativos de gestão 3. Konsidera inválidu aktu administrativu sira ba jestaun urbanu nian ne'ebé pratika ona ho sakar kualkér instrumentu planeamentu territóriu nian ne'ebé vinkula ho partikulár sira.

Artigu 21.º Vinkulasaun jurídika

- Instrumentu sira planeamentu territóriu nian vinkula entidade públika sira.
- Planu sira ba uza rain nian vinkula ho direta no imediata partikulár sira.
- Planu sira ba ordenamentu territóriu bele mós vinkula direta no imediata partikulár sira, totál ka parsiál, bainhira determina iha dekretu Governu nian ne'ebé aprova sira.

Artigo 22.º

Artigu 22.º

Elaboração e aprovação

- 1. O Plano Nacional de Ordenamento do Território 1. é elaborado e aprovado pelo Governo sob forma de decreto-lei.
- 2. Os planos setoriais são elaborados pelo órgão da 2. Administração Central do Estado responsável pela respetiva política pública e aprovados por decreto do Governo.
- 3. Os instrumentos de planeamento territorial de 3. âmbito municipal são adotados pelos órgãos deliberativos das Autarquias Municipais, e aprovados por decreto do Governo.

Artigo 23.º **Publicidade**

Os instrumentos de planeamento territorial são publicados no Jornal da República.

Artigo 24.º

Execução dos planos de uso do solo

- 1. A Administração Pública pode executar os 1. planos de uso do solo através de um programa de execução, aprovado por decreto do Governo, sob proposta do órgão da Administração Central do Estado responsável pela area do ordenamento do território.
- 2. A execução dos planos de uso do solo consiste na 2. Ezekusaun planu sira ba uza rai halo liuhosi concretização das opções e intervenções urbanísticas neles previstas pela Administração Pública e pelos particulares, nomeadamente com recurso aos meios de intervenção pública no solo previstos no artigo 8.°.

Artigo 25.º

Alteração e revisão

- 1. Os instrumentos de planeamento territorial são 1. pontualmente alterados ou globalmente revistos sempre que a evolução das perspetivas de desenvolvimento economic e social o justifique.
- 2. A alteração e a revisão dos instrumentos de 2. planeamento territorial seguem, com

Elaborasaun no aprovasaun

- Governu maka elabora no aprova Planu Nasionál ba Ordenamentu Territóriu ho forma dekretu-lei.
- Órgaun Administrasaun Sentrál Estadu nian ne'ebé responsavel ba polítika públika maka elabora planu setorál no aprova ho forma dekretu Governu.
- Instrumentu sira planeamentu territóriu ba ámbitu munisípiu sei adota hosi órgaun deliberativu sira Autarkia Munisípiu nian, no aprova ho forma dekretu Governu nian.

Artigu 23.º **Publisidade**

Instrumentu sira planeamentu territóriu nian sei publika iha Jornál Repúbliku

Artigu 24.°

Ezekusaun hosi planu sira ba uza rai

- Administrasaun Públika bele ezekuta planu ba uza rai nian liuhosi programa ezekusaun, ne'ebé aprova tiha hosi dekretu Governu nian, liuhosi proprosta hosi órgaun Administrasaun Sentrál Estadu ne'ebé responsavel ba área ordenamentu territóriu.
- konkretiza opsaun no intervensaun ubanu nian ne'ebé prevee hosi Administrasaun Públika no partikulár sira, ho rekursu ba meiu sira intervensaun públika nian ba rai ne'ebé prevee iha artigu 8.°.

Artigu 25.º

Alterasaun no revizaun

- Instrumentu sira planeamentu territóriu nian sei altera ho pontuál ka revee tomak bainhira de'it justifika hosi evolusaun ba prespetiva dezenvolvimentu ekonomia no sosiál.
- Alterasaun no revizaun ba instrumentu sira planeamentu sei halo-tuir, ho adaptasaun ne'ebé

necessárias adaptações, procedimentos os previstos para a sua elaboração, aprovação e publicação.

presiza, prosedimentu hirak-ne'ebé prevee ona ba sira-nia elaborasaun, aprovasaun no publikasaun.

Artigo 26.º Suspensão

- 1. A suspensão total e parcial dos instrumentos de 1. planeamento territorial ocorre quando verifiquem circunstâncias excecionais resultantes da alteração significativa das perspetivas de desenvolvimento económico social incompatíveis com a concretização das opções estabelecidas no
- 2. A suspensão dos instrumentos de planeamento 2. territorial é determinada por decreto-lei no caso do Plano Nacional de Ordenamento do Território e por decreto do Governo nos demais casos.
- Conselhos Consultivos Municipais são ouvidos previamente à suspensão de instrumentos de planeamento territorial do respetivo município.
- 4. O ato que determina a suspensão deve indicar a 4. fundamentação, o prazo e a incidência territorial da suspensão, bem como indicar expressamente as disposições suspensas.

Artigo 27.° Medidas cautelares

- 1. Por razões de interesse público, podem ser 1. estabelecidas, pelo prazo máximo a definir em regulamentação própria, medidas preventivas nas áreas territoriais para as quais tenha sido decidida a elaboração, alteração, suspensão ou revisão de instrumentos de planeamento territorial, com o objetivo de impedir que ocorram alterações do território ou das situações jurídicas existentes que possam limitar as opções de planeamento ou dificultar a sua execução.
- 2. Quando a salvaguarda do interesse público a 2. prosseguir, mediante a elaboração ou a revisão de

Artigu 26.º Suspensaun

- Suspensaun totál no parsiál ba instrumentu sira planeamentu territóriu nian sei halo bainhira verifika sirkunstánsia esesionál hirak-ne'ebé hamosu hosi alterasaun signifikativa perspetiva dezenvolvimentu ekonómiku-sosiál ne'ebé la kompativel ho konkretizasaun hosi opsaun hirakne'ebé estabelese ona iha planu.
- Suspensaun ba instrumentu sira planeamentu territóriu nian determina hosi dekretu-lei bainhira refere ba Planu Nasionál Ordenamentu Territóriu no hosi dekretu Governu bainhira refere ba kazu hirak seluktan.
- 3. Os órgãos representativos do Poder Local e os 3. Sei rona uluklai orgaun reprezentativa Podér Lokál nian no Konsellu Konsultivu Munisipíu nian molok halo suspensaun ba instrumentu sira planeamentu territóriu ba munisípiu.
 - ne'ebé determina suspensaun tenke identifika fundamentasaun, prazu no insidénsia territóriu suspensaun nian, nune'e mós indika dispozisaun hirak-ne'ebé suspende.

Artigu 27.º Medida kautelár

- Tanba razaun interese públiku nian, bele estabelese, iha prazu másimu ne'ebé sei defini regulamentasaun autónoma, medida preventiva iha área territóriu nian ne'ebé desidi ona atu elabora, altera, suspende ka revee instrumentu sira planeamentu terriróriu nian ka situasaun jurídika ezistente hirak-ne'ebé bele limita opsaun sira planeamentu nian ka difikulta ezekusaun.
- Bainhira salvaguarda interese públiku ne'ebé atu konkretiza. liuhosi elabora no revee instrumentu

um instrumento de planeamento territorial, não se possa obter mediante a imposição das proibições ou limitações a que se refere o número anterior, podem ser estabelecidas, pelo prazo máximo a definir em regulamentação própria, medidas provisórias que definam de forma positiva o regime transitoriamente aplicável determinada área do território e que se revelem necessárias para a salvaguarda daqueles interesses.

- e estabelece a duração das medidas e pode dar lugar a indemnização, nos termos da lei.
- 4. O procedimento para a adoção das medidas 4. Prosedimentu ba adota medida kautelár sira sei cautelares é definido em regulamentação própria.

Artigo 28.º Avaliação

As entidades responsáveis pela elaboração dos instrumentos de planeamento territorial promovem a permanente avaliação da adequação e concretização da disciplina consagrada nos mesmos, bem como dos impactos significativos da sua execução no ambiente.

CAPÍTULO IV

Disposições finais e transitórias Artigo 29.º Aplicação direta

As regras e princípios estabelecidos na presente lei aplicam-se à elaboração de quaisquer instrumentos de planeamento territorial cujo procedimento elaboração esteja em curso à data da respetiva entrada em vigor.

Artigo 30.º

Região Administrativa Especial de Oe-Cusse Ambeno

1. O Plano Regional de Ordenamento do Território, 1. os Planos Setoriais Regionais e os planos de uso do solo para a Região Administrativa Especial de

ida planeamentu territóriu nian, la bele hetan liuhosi impoin proibisaun ka limitasaun hirakne'ebé refere iha númeru liubá; bele estabelese, ho prazu másimu ne'ebé sei defini iha regulamentasaun autónoma, medida provizória ne'ebé defini ho forma pozitiva rejime ne'ebé aplika ho tranzitóriu ba área ida territóriu nian no hatudu nesesáriu atu salvagurda interese ne'ebá.

- 3. A adoção de medidas cautelares é fundamentada 3. Adosaun ba medida kautelár sira sei fundamenta no estabelese durasaun medida nian no bele fó indemnizasaun haktuir lei.
 - defini iha regulamentasaun autónoma.

Artigu 28.º Avaliasaun

Entidade responsavel sira ba elabora instrumentu sira planeamentu territóriu nian promove avaliasaun permanente ba adekuasaun no konkretiza matéria ne'ebé estabelese iha instrumentu sira, nune'e mós impaktu signifikativu hosi ninia ezekusaun ba ambiente.

KAPÍTULU IV Dispozisaun ikus no tranzitóriu Artigu 29.º

Aplikasaun direta

Regra no prinsípiu hirak-ne'ebé estabelese iha lei ida-ne'e aplika ba elabora kualkér instrumentu planeamentu territóriu nian ne'ebé ninia prosedimentu iha hela elaborasaun nian laran iha data ne'ebé lei ida-ne'e hahú vigora.

Artigu 30.º Rejiaun Administrativa Espesiál Oe-Cusse **Ambeno**

Planu Rejionál Ordenamentu Territóriu, Planu Setorál Rejionál nian no planu sira ba uza rai ba Rejiaun Administrativa Espesiál Oe-Cusse

- Oe-Cusse Ambeno são aprovados por decreto do Governo, sob proposta da Autoridade da Região.
- 2. O Plano Regional de Ordenamento do Território 2. tem âmbito supramunicipal, com conteúdo equiparado ao de um plano municipal de ordenamento do território e deve conter as especificidades próprias do território de Oe-Cusse Ambeno, definidas no regime jurídico dos instrumentos de planeamento territorial.
- 3. Na Região Administrativa Especial de Oe-Cusse 3. Iha Rejiaun Administrativa Espesiál Oe-Cusse Ambeno não há lugar à elaboração e aprovação de planos municipais de ordenamento do território.

Artigo 31.º Ilha de Ataúro

- 1. O Plano de Ordenamento da Ilha de Ataúro é 1. Planu Ordenamentu ba Illa Ataúro sei aprova hosi aprovado por decreto do Governo, sob proposta do Conselho de Administração da Zona Especial de Economia Social de Mercado de Oe-Cusse Ambeno e Ataúro.
- ao plano municipal de ordenamento do território, devendo conter as especificidades próprias da insularidade do seu território, definidas no regime jurídico dos instrumentos de planeamento territorial.
- 3. Podem ainda ser aprovados, por decreto do 3. Governo, sob proposta do Conselho Administração da Zona Especial de Economia Social de Mercado de Oe-Cusse Ambeno e Ataúro, planos de uso do solo para a Ilha de Ataúro.

Artigo 32.º

Diplomas complementares

O Governo aprova, no prazo de 90 dias, os seguintes diplomas complementares:

- a) Regime Jurídico dos Instrumentos de Planeamento Territorial:
- b) Regime Jurídico da Edificação e Urbanização;

- Ambeno sei aprova hosi dekretu Governu, liuhosi proposta Autoridade Rejiaun nian.
- Planu Rejionál Ordenamentu Territóriu iha ámbitu supramunisípiu, ho konteúdu ekiparadu ho planu munisípiu ba ordenamentu territóriu no tenke iha espesifisidade rasik territóriu Oe-Cusse Ambeno nian, ne'ebé defini iha rejime jurídiku ba instrumentu sira planeamentu territóriu nian.
- Ambeno la iha fatin ba elabora no aprova planu sira munisípiu nian ba ordenamentu territóriu.

Artigu 31.º Illa Ataúro

- dekretu Governu, liuhosi proposta Konsellu Administrativa Zona Espesiál Ekonomia Sosiál Merkadu ba Oe-Cusse Ambeno no Ataúro.
- 2. O Plano de Ordenamento de Ataúro é equiparado 2. Plano Ordenamento Ataúro nian ekipara ho plano munisípiu ba ordenamentu territóriu, ne'ebé tenke iha espesifisidade rasik illa nian hosi ninia territóriu, ne'ebé defini ona iha rejime jurídiku instrumentu sira planeamentu territóriu nian.
 - Bele aprova mós, hosi dekretu Governu, liuhosi proposta Konsellu Administrasaun Espesiál Ekonomia Sosiál Merkadu ba Oe-Cusse Ambeno no Ataúro, planu sira ba uza rai ba illa Ataúro.

Artigu 32.º

Diploma komplementár

Governu aprova, iha prazu loron 90 nia laran, diploma sira tuirmai:

- a) Rejime Jurídiku ba Instrumentu Planeamentu Territóriu:
- b) Rejime Jurídiku ba Edifikasaun no Urbanizasaun;

c) Regime Jurídico de Classificação e Qualificação do Solo.

Klasifikasaun c) Rejime Jurídiku ba no Kualifikasaun Rai.

Artigo 33.º

Regime transitório

- 1. Todos instrumentos de atualmente em vigor devem ser reconduzidos às modalidades previstas na presente lei, nos termos previstos no número seguinte.
- presente lei, compete ao Ministro responsável pela área do ordenamento do território proceder à identificação dos instrumentos de planeamento cuja adaptação seja necessária.
- 3. Até à instalação dos órgãos representativos do 3. Poder Local, as competências atribuídas a estes são asseguradas pelo órgão da Administração Central do Estado responsável pela área do ordenamento do território, com a partici pação dos órgãos e serviços da Administração Local do Estado, nos termos a regulamentar por decreto do Governo.

Artigo 34.º

Entrada em vigor

A presente lei entra em vigor 30 dias após a sua Lei ida-ne'e hahú vigora iha loron 30 hafoin ninia publicação.

Aprovada em 27 de fevereiro de 2017.

O Presidente do Parlamento Nacional,

Adérito Hugo da Costa

Promulgada em 17 de abril de 2017. Publique-se.

O Presidente da República,

Taur Matan Ruak

Artigu 33.º Rejime Tranzitóriu

- planeamento 1. Instrumentu hotu-hotu planeamentu nian ne'ebé ohin-loron vigora hela tenke kondús filafali modalidade hirak-ne'ebé prevee iha lei ida-ne'e, haktuir númeru tuirmai.
- 2. No prazo de 90 dias após a entrada em vigor da 2. Iha prazu loron 90 nia laran hafoin entrada-envigór lei ida-ne'e, Ministru responsavel ba área ordenamentu territóriu sei halo identifikasaun ba instrumentu sira planeamentu territóriu ne'ebé presiza adaptasaun.
 - To'o harii tiha órgaun reprezentativa sira Podér Lokál nian, kompeténsia hirak-ne'ebé atribui ba órgaun sira-ne'e, sei ezerse hosi Administrasaun Sentrál Estadu responsavel ba área ordenamentu territóriu, ho partisipasaun hosi órgaun no servisu sira Administrasaun Lokál Estadu nian, haktuir kondisaun ne'ebé sei regulamenta hosi dekretu Governu nian.

Artigu 34.º

Hahú hala'o knaar ho kbiit legál

publikasaun.

Aprova iha 27 fevereiru 2017.

Prezidente Parlamentu Nasionál,

Adérito Hugo da Costa

Promulga iha 17 abril 2017. Bele publika ba.

Prezidente Repúblika,

Taur Matan Ruak